

**Zeitschrift:** Schweizer Hebamme : offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Hebammenverbandes = Sage-femme suisse : journal officiel de l'Association suisse des sages-femmes = Levatrice svizzera : giornale ufficiale dell'Associazione svizzera delle levatrici

**Herausgeber:** Schweizerischer Hebammenverband

**Band:** 97 (1999)

**Heft:** 10

## Inhaltsverzeichnis

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

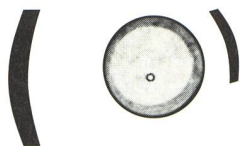
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 27.11.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



Schweizerischer Hebammenverband  
Fédération suisse des sages-femmes  
Federazione svizzera delle levatrici  
Federaziun svizra da las spendreras

Zentralsekretariat  
Flurstrasse 26 3000 Bern 22  
Telefon 031 332 63 40 Fax 031 332 76 19  
hebammen@bluewin.ch

Offizielle Zeitschrift des  
Schweizerischen Hebammenverbandes

Journal officiel de la Fédération  
suisse des sages-femmes

Giornale ufficiale della Federazione  
svizzera delle levatrici

Revista ufficiale da la Federaziun svizra  
da las spendreras

Erscheint 11mal im Jahr  
Parution: 11 éditions par année

## ► Impressum

**Verlag/Édition**  
Schweizerischer Hebammenverband  
Fédération suisse des sages-femmes  
Flurstrasse 26, 3000 Bern 22  
Telefon 031 332 63 40

**Redaktion/Rédaction/Redazione**  
Deutschsprachige Redaktion/Verantwortliche  
Redaktorin:  
Gerlinde Michel, Flurstrasse 26, 3000 Bern 22  
Telefon/Fax 031 331 35 20  
e-mail: sh.redakmichel@bluewin.ch

**Rédaction de langue française**  
Fabienne Gogniat Loos, 6, av. des Quatre-Marronniers,  
1400 Yverdon-les-Bains, téléphone 024 420 25 22,  
téléfax 024 420 25 24,  
e-mail: gogniat.loos@bluewin.ch

**Redaktionskommission**  
Barbara Vljakovic-Fäh (bvff), Therese Salvisberg (ts),  
Inge Werner (iw), Isabelle Buholzer (ib), Inge Loos (il)  
**Beraterin Hebammenforschung**  
Ans Luyben

**Redaktionsschluss/Délai de rédaction**  
Am 1. des Vormonats/Le premier du mois précédent

**Gestaltungskonzept**  
Manfred Kerschbaumer

**Jahresabonnement/Abonnement annuel**  
Nichtmitglieder/Non-membres Fr. 89.–  
Ausland/Etranger Fr. 110.–  
Einzelnummer/Prix du numéro Fr. 10.– + Porto  
Die Bezugsdauer verlängert sich jeweils um ein  
weiteres Jahr, wenn nicht bis zum 31. Oktober  
schriftlich gekündigt wird.  
La durée d'abonnement se renouvelle automati-  
quement chaque année sauf résiliation par écrit  
jusqu'au 31 octobre.

**Inseratenverwaltung/Régie d'annonces**  
**Künzler-Bachmann**  
Geltenwilenstrasse 8a, Postfach 1162  
CH-9001 St. Gallen  
Telefon 071 226 92 92. Telefax 071 226 92 93  
E-Mail: verlag@kueba.ch  
Internet: http://www.kueba.ch

**Druck/Impression**  
Vogt-Schild/Habegger Medien AG  
Postfach 748  
CH-4501 Solothurn  
www.vsonline.ch  
ISSN 1422-4526



**Risiko**

## ► Sauerstoffmangel unter der Geburt

Prof. Henning Schneider beschreibt in seinem Beitrag die Gefahren und Risiken der Geburtshypoxie. Für Hebammen besonders aktuell: Ist das CGT für die Erkennung einer drohenden Hypoxie der intermittierenden Auskultation überlegen?



© Andreas Pape

**Détresse fœtale**

## ► Hypoxie de l'accouchement

Le fœtus peut souffrir, durant l'accouchement, d'un manque d'oxygène et certaines formes graves peuvent même conduire à une asphyxie avec un risque nettement accru de mortalité et de morbidité. La surveillance du fœtus durant l'accouchement a pour objectif le dépistage précoce d'une hypoxie afin de pouvoir éviter des dommages organiques graves, en particulier des lésions cérébrales, en terminant à temps l'accouchement. L'accouchement est souvent accompagné de troubles légers de l'apport en oxygène qui entraînent des modifications suspectes ou pathologiques du CTG. La surveillance par CTG ne permet pas de différencier les manques en oxygène en fonction de leur gravité et, à cause d'un danger d'hypoxie, de nombreux accouchements se terminent par une opération en vue d'éviter une asphyxie. Etat des lieux de la situation.

**Umfrage bei Hebammen**

## ► Abgeschlossene Gebärsäle?

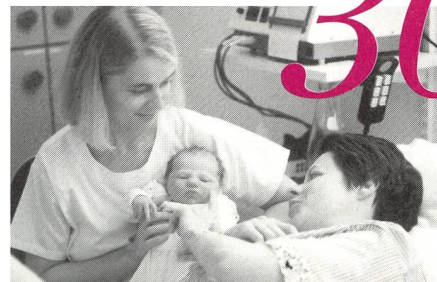
Stehen Hebammen auch Wochen nach einer traumatischen Geburt als Gesprächspartnerinnen der geprüften Eltern noch zur Verfügung, oder sind die Geburtsabteilungen nach beendetem Wochenbett definitiv zu? Dieser Frage stellen sich fünf Hebammen aus der Romandie und der Deutschschweiz.



**Travail de diplôme**

## ► Le savoir-être de la sage-femme

Quel genre d'attitude dans son savoir-être la sage-femme doit-elle développer? C'est la question que s'est posée Christine Dutoit à l'occasion de son travail de diplôme, dont vous trouverez un résumé en page



## Rubriken/Rubriques

Aktuell	2
Forum	11
Bücher	11
SHV/FSSF	13
Sektionen/Sections	17
Fortbildung SHV	18
Actualité	22
Stellenangebote Offres d'emploi	31